

# 大漢公報

## The Chinese Times

Printers & Publishers  
1 East Pender Street  
Vancouver 4, B. C. Canada  
Phone: 685-8941

Established in 1907, Published every day except Sunday & Holidays  
by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Limited  
"Second class mail registration number 0009"

(號一第第登十第紙聞新) Saturday 31 May 1969 (Vol. 31 No. 51 Page 1)

### 台北總統府設國宴歡迎阮文紹

## 南越總統警告

## 西方幻想危險

【台北卅一日美聯社電】南越總統阮文紹在訪問台灣期間，今日曾發表言論，認為如果相信中共能夠參加世界性的團體，成為一個負責任的會員，這是一種危險的幻想。

阮總統在訪問台灣期間，曾與蔣總統會晤，並與蔣夫人會晤。今日在總統府舉行盛大招待會，阮總統在會後發表上述言論。

其中最主要的是在國際上有一部份的民意，以為中共如能加入聯合國，必將成為一個負責任的會員，及自由世界與中共之友，亦必將有更多互惠互利的關係。阮總統對此表示懷疑，並認為中共目前尚無此種誠意。

阮總統並表示，他相信美國與南越的友好關係，將使南越在國際上獲得更多的支持與尊重。

### 北約盟國部長會議

### 對加撤軍均感失望

【布魯塞爾美聯社電】十個歐洲國家與北美洲的部長會議，今日在布魯塞爾舉行，討論北約盟國對加拿大撤軍的反應。

加拿大政府今日宣佈，將從北約盟國撤出三萬名軍隊，以減輕北約盟國的負擔。此舉引起盟國部長會議的廣泛討論。

盟國部長會議認為，加拿大的撤軍將對北約盟國的防禦能力產生重大影響。他們對加拿大的決定表示失望，並認為加拿大應在國際安全方面承擔更多責任。

### 焚燬貨倉商店七間

### 都期度華區大火災

【多倫多訊】昨日多倫多華埠發生大火，焚燬貨倉商店七間，損失慘重。火勢猛烈，蔓延迅速，幸無人傷亡。

據悉，起火原因為貨倉內電線短路所致。消防部門接報後迅速趕到現場撲滅火勢。目前，受損建築正在進行清理工作。

### 印度瑜珈術確神奇

### 科學家理面研究

【新德里訊】印度科學家，今日在印度首都新德里舉行會議，討論印度瑜珈術的科學原理。

會議指出，瑜珈術不僅是一種身體鍛煉，更是一種心靈修養。科學家將通過現代科學手段，研究瑜珈術對人體健康的影響。

### 法國總統明日首次投票

### 選料難決勝負

【巴黎訊】法國總統選舉，今日進入最後階段。明日將舉行首次投票，選民將選出代表進入第二轮投票的候選人。

目前，選情膠着，各候選人支持率接近。選民將在明日做出抉擇，決定法國未來的領導人。

### 捷克共黨閉門密會

### 傳保守派發生鬥爭

【布拉格訊】捷克共產黨今日舉行閉門會議，討論黨內保守派與改革派的鬥爭。

會議中，保守派主張維持現狀，而改革派則要求進行黨內改革。雙方在多個問題上存在分歧，會議氣氛緊張。

### 民意測驗法選總統

### 前任總理呼聲最高

【巴黎訊】法國總統選舉，今日進行民意測驗。前任總理蓬皮杜的呼聲最高，獲得選民廣泛支持。

民意測驗顯示，選民對蓬皮杜的領導能力表示肯定，並認為他是最適合擔任總統的人選。

### 蘇聯軍機炸平錫高嶺

### 蘇軍機炸平錫高嶺

【莫斯科訊】蘇聯軍機今日炸平錫高嶺，以打擊境內的反蘇勢力。

據悉，此次行動旨在摧毀境內的軍事設施，並對反蘇組織進行打擊。蘇聯政府表示，將繼續加強邊境安全。

### 北京追究蘇聯侵華

### 中蘇共黨互展開宣傳攻勢

【北京訊】中國政府今日追究蘇聯侵華問題，並展開宣傳攻勢，指責蘇聯在歷史上的侵略行為。

中國政府表示，蘇聯在二戰期間對中國進行了侵略，並對中國領土造成了嚴重損害。中國將依法追究其責任。

### 兩架超音飛機相撞

### 空中爆炸兩死一傷

【多倫多訊】兩架超音飛機今日在空中相撞，造成兩人死亡，一人受傷。

事故發生在飛行訓練過程中。飛機相撞後發生爆炸，墜毀在附近地區。調查人員正在對事故原因進行調查。

### 首次兩層客廂火車

### 將在加東各埠來往

【多倫多訊】加拿大鐵路公司今日宣佈，將首次開行兩層客廂火車，連接多倫多與蒙特婁。

新火車將提供更舒適的乘坐環境，並縮短行程時間。預計將受到廣大乘客的歡迎。

### 郵總長向國會報告

### 每年空運費用遞增

【渥太華訊】加拿大郵政總長今日向國會報告，指出郵政服務的空運費用逐年增加。

報告指出，由於油價上漲及運輸成本增加，郵政服務的財務壓力日益沉重。政府將採取措施以減輕負擔。

### 藥物研究專家報告

### 頭痛丸對人大威脅

【多倫多訊】藥物研究專家今日報告，指出長期服用頭痛丸對人體健康存在重大威脅。

專家指出，頭痛丸含有某些有害成分，長期服用可能導致肝腎損傷。建議市民應謹慎使用藥物，並諮詢專業醫生的意見。

### 獨腳單眼青年抗議

### 省府社會福利部長

【多倫多訊】一名獨腳單眼的青年今日在省府門外抗議，要求省府社會福利部長關注殘疾人士的權益。

該青年表示，他因身體殘疾而面臨生活困難，希望政府能提供更多幫助。抗議活動吸引了眾多市民關注。

### 潮如人場市級超

### 糧儲預購搶客顧惶驚

【多倫多訊】多倫多超級市場今日湧入大量顧客，搶購糧食，場面混亂。

由於擔心糧食短缺，市民紛紛前往超市囤貨。超市方面表示，將盡力滿足市民需求，並呼籲大家保持冷靜。

### 焚燬貨倉商店七間

### 都期度華區大火災

【多倫多訊】昨日多倫多華埠發生大火，焚燬貨倉商店七間，損失慘重。火勢猛烈，蔓延迅速，幸無人傷亡。

據悉，起火原因為貨倉內電線短路所致。消防部門接報後迅速趕到現場撲滅火勢。目前，受損建築正在進行清理工作。

### 印度瑜珈術確神奇

### 科學家理面研究

【新德里訊】印度科學家，今日在印度首都新德里舉行會議，討論印度瑜珈術的科學原理。

會議指出，瑜珈術不僅是一種身體鍛煉，更是一種心靈修養。科學家將通過現代科學手段，研究瑜珈術對人體健康的影響。

### 兩架超音飛機相撞

### 空中爆炸兩死一傷

【多倫多訊】兩架超音飛機今日在空中相撞，造成兩人死亡，一人受傷。

事故發生在飛行訓練過程中。飛機相撞後發生爆炸，墜毀在附近地區。調查人員正在對事故原因進行調查。





### 為人母者對子女之責任

有母者對子女之責任，是為人母者應負的責任。這是一個老問題，但由於時代的轉變，環境的影響，不少母親已疏忽了子女的教育責任，她們將時間浪費在賭博、化妝打扮上，以為孩子長大了，他懂得照顧自己，無須過於拘束，殊不知這種放任的態度，常會造成子女行為的偏差。

所以有人認為母教是兒童教育中最重要的一環，與兒童將來的一生成就，關係至鉅。這話雖然是對的，但母教不應是放任自流，而應是循循善誘。一個好的母親，她長大後在社會上非作歹，淪入罪惡的深淵，如果追究責任的話，做母親的人是有相當的責任。

因為孩子和母親接觸的機會多，他們在母親的懷抱中長大，在母親的教養下，他們受母親的薰染，如果母親沒有正確的教養觀念，常會給子女們帶來壞的影響，故此有人認為做母親很容易，做母親則不易，這是不無道理的。然而，怎樣做一位好母親呢？

也許有些母親認為對孩子慈愛，千依百順，滿足他們一切的要求，就算盡了母親的責任。其實這是一個極大的錯誤。古語所說：「慈母多敗兒」。都是由於母親對子女過於溺愛，孩子自小給寵壞了，他們不但不明事理，他們不懂得分別好壞，更不懂得父母的苦心，但求有物質的享受，生活富麗，過著無拘無束的生活，甚至他們會對父母供養自己是應該的，是理所當然的，他們從小就缺乏適當的管教，養成一種好逸惡勞，事事倚賴的習慣，這完全皆由於愛而不教所造成。給與子女正確的教育，灌輸良好的道德觀念，這樣對孩子是有莫大補助的。

子女和母親相處的機會多，因此他們常模仿母親的行為，所以母親的言行，要時刻注意。最簡單舉一個例子，有些母親喜歡賭博，且常以作賭場為榮，這就是出於在英國，而今妻妾已接受記者訪問。

這時候，要求母親給一幅正確的畫像，她對這個要求，也是毫不留情的拒絕了。到了這裡，那個畫家又寫了幾封信去求她。結果，同樣的也是被拒絕，在這種失望的情形下，有一天，那個畫家做了一個夢，夢中，他到了那個畫家的美麗身軀，於是，他立即坐了起來，畫筆，將這幅美麗的裸女圖完成。後來，這件事傳到了那位畫家的耳朵去，他立即把這幅畫家叫了去。說他不該胡亂給裸女的畫像。同時，更斥責他所給的畫，不但不美，而且與真實的尺碼不同。

### 美女圖

上篇續前  
從前，有一位非常美麗的貴婦，由於她生得那麼美，因此，每一個人看到她，都會向她求愛。然而，她對於追求她的人，是一一拒絕了。



### Richard M. Chow & Co.

Auditing, Accounting, & Income Tax Consulting  
130 East Pender Street, Vancouver 4, B.C.  
Office: 688-9848 Residence: 876-4033

周名紹辦事處  
專門接辦  
代查賬項  
會計科目  
入息稅務  
地址：  
雲埠打東街  
壹三三號  
電話：  
六八六九四六  
六八六四三三

### 機會！機會！

東紀園出賣  
東紀園出賣，方成此等東紀園，其地，形如聚寶，實者實地，較于常地，格外肥美，故稱之曰東紀園，且其地，特種，是以地力愈大，故此市場獨佔，惜年老，勢難擴大，今願付於同志，以成全功，此外仍有住屋三間出租，又有舖戶數間，旅房兩層，(Rental \$1000) 可觀，工作老成，更能安置，口，俾得經營者有棲身，不致虛度，此誠全園之業，如有同志等，請速與東紀園，連同地址者先得。

餐館廉價出售  
觀西餐館，樓上住家，水電暖氣齊備，兼代巴士站及公衆電話，堪稱旺，因年老而廉價出售，欲購者，切勿錯過。

玫瑰碗中西餐館出賣  
本餐館向來生意興旺，現因股東年老，不能兼任，是以割愛，生意連實業出賣，內有住屋四間，如有適合者，請商議。

市應鴨嫩剖生  
B. C. GOOSE & DUCK FARMS  
PORT KELLIS, B. C.  
為省人力問題，今年特委託雲埠永隆公司代售本園生鴨，八星期嫩鴨，有意購買者，請到該店洽商。

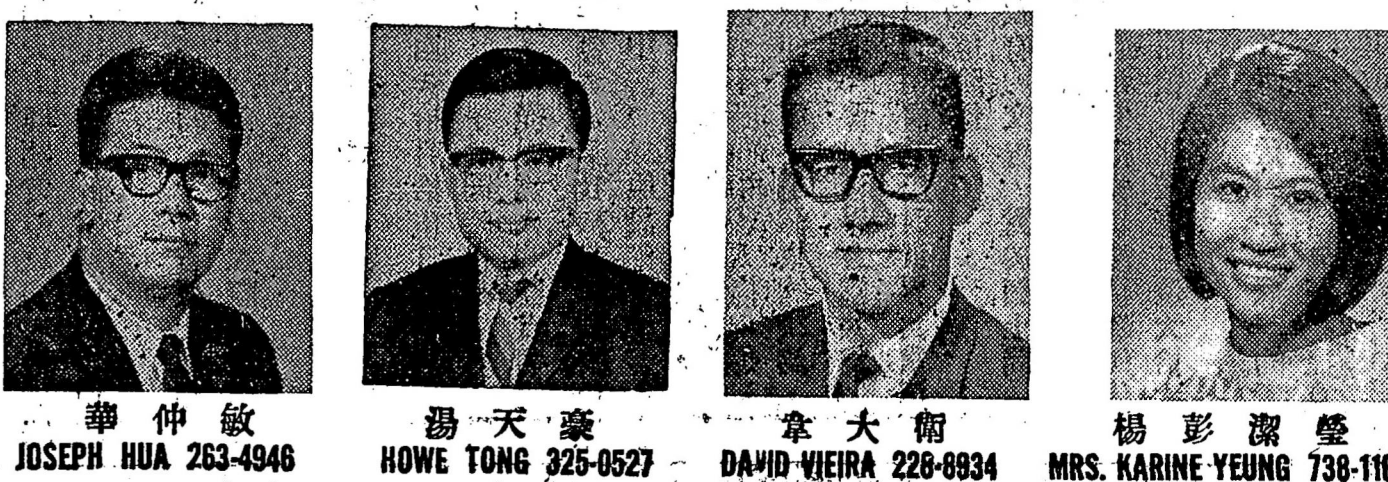
旅館生意出賣  
位於華埠繁榮地區，中西餐館生意出賣，有意者，請下午三時至六時電話六八一八式八五四商議。151 Hastings E.

### 產業買賣 RUTHERFORD McRAE LTD.

1774 W. Broadway, Vancouver,

公司電話：733-8181

本公司代理  
商業樓宇  
大小柏文  
房屋買賣  
房地產按揭  
承接建築  
代收租項  
代收保險  
各種管理  
取價公平  
無任歡迎



華仲敏 JOSEPH HUA 263-4946  
湯天豪 HOWE TONG 325-0527  
韋大衛 DAVID VIEIRA 228-0934  
楊彭潔瑩 MRS. KARINE YEUNG 738-1187

雲埠達權支社徵收年費啟事  
為通告事。關於徵收本社年費案。經於本屆職員於元月份開首次會議議決。由本年元月一日起至六月卅日止。社員繳交年費。可享優先權利。折半繳交。但由七月一日起。即要照足數繳納。本社並舉定。陳季瀛。廖華帝。二君為催收員。凡我男女社員。可將年費交與陳廖二君或書記李耀樞收妥。此佈。

那華斯高沙銀行  
請看你的金錢  
增加倍數  
講到金錢最奇怪的事，乃是不費力便能增加倍數，在好環境之下另放數元，便會生長……倍數……增加。你在那那華斯高沙銀行儲蓄的金錢便會如是，其能漸漸生長且穩健有利息，你欲為何事而儲蓄呢？買架新車？買屋定額？或謀經營生意？或欲旅行？為兒女教育費？欲使早日得實所望，請即往那華斯高沙銀行開一儲蓄戶口。



### 信託銀業 YORKSHIRE TRUST

130, PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C.  
PHONE: 685-3635

由即日起壹年期  
定期由七厘半增至  
八厘  
每年派利息兩次  
每年千元利息上生利  
年息八厘半  
存款有政府儲蓄保障每人二萬元  
私人購車或商業貸款  
每月充八厘半  
由星期一至星期五  
每日上午九時至下午六時  
經理黃宗振

貴兼不飽，則吾豈敢，  
鳳城美點，拾我其誰。  
鮮磨沙河粉 敢誇全加獨特  
斤兩味道 招牌保證  
C. ROYAL CAFE  
119 East Pender St.,  
Vancouver 4, B.C.  
Phone: 681-3953

黃俠公證人旅行社  
QUON H. WONG AGENCIES  
130 PENDER STREET EAST  
VANCOUVER 4, B.C.  
Office: 684-0938 Res: 733-3202  
買拉斯維加斯樂城羅省三凡市機票  
票享受免費酒店三天請勿錯過  
香港來回團體機票六百元九十九元  
特價機票八百遊覽另議普通票九百五十五歡迎詢問請領取七月二日遠東遊覽團節目表報名從速  
移民機票三百七十八元各票能分兩年付款年息六厘手續簡便

香港 麥大偉有限公司  
DAVID MAK COMPANY LTD.  
ROOM 1706 INTERNATIONAL BUILDING 17TH FLOOR,  
141, DES VOEUX ROAD C. HONG KONG  
TEL: H237868 H237803  
CABLE ADD: "DAVIDMAK" H.K. G. P. O. BOX 14814  
專為僑胞服務  
旅遊服務  
移民升學  
服務妥當  
歡迎外埠  
迅速代辦  
保證滿意  
代客接機  
華人食品  
歐州醬料  
瓷器古玩  
港產雜貨  
歡迎惠顧  
總經理 麥大偉敬啟



# 再論馬來西亞之危機

防暴隊爲什麼不使用擴彈彈；爲什麼不使用水龍喉，動輒開鎗射殺中國人，這簡直是對中國人的「作戰」。爲什麼要向中國人，而且是非武裝的中國人作戰呢？這就是措施不當的証明。

此次種族衝突事件爆發以來，單單是吉隆坡一地，已死傷數百中國人，拘捕了二千五百中國人。這是亞洲的嚴重事件。

種族衝突事件之真相如何？我們尚未清楚明白，不僅我們不明白，相信全世界關心馬來西亞的人士也不明白。因爲事件發生之後，馬來西亞政府即繳消記者進行證，停止報紙出版，封鎖新聞。數大來全世界所知道的關於大馬的消息，都是大馬的官方消息。沒有非官方消息可以對照，這樣日加關心大馬的人士，對研究此次事件真相之困難，作爲馬來西亞總理的拉曼，口口聲聲說此次事件之形成，是若干中國人製造出來的，是黑社會份子製造出來的。又身爲副總理兼軍事大職的拉薩克也說，事件是中國人的不良份子製造出來的。萬乎抨擊記者歪曲事實，同情

中國人之處境。

我們是中國人，當然關懷大馬中國人的處境。但我們並非完全不相信拉曼及拉薩亞的話。可惜事實使我們困惑，因為死傷的絕大部份是中國人，拘捕的也是中國人。

拉曼與拉薩亞應「清楚事實，馬來西亞不是單純由馬來人組成的，是由中國人，馬來人，印度人及其他少數民族合組而成的。大馬的中國人，在憲法言，一如馬來人，印度人，同屬馬來西亞的國民，身為國家領袖，口口聲聲說中國人，馬來人，此種態度，殊為奇怪。因之，我們對拉曼及拉薩亞的談話，既不能不相信，亦不能不懷疑。爲了澄清事件真相，恢復馬來西亞之地位，我們主張調查馬來西亞種族衝突事件。

爲了公正的判斷造成此次事件之責任，爲了公正的判斷馬來亞政府對付此次事件是否適當，我們深信拉曼及拉薩亞也不會反對進行調查的。

誠然，馬來西亞是一個獨立國家，勢難邀請聯合國或英美澳等國家派員參加調查。

少女用警鎗弑父案  
妻證其夫好賭嗜酒

（港訊）軒尼詩道大台二十歲舞女杜用男友警察配鎗弑父疑案，昨日開始在銅鑼灣裁判署第三法庭初級偵訊，由劉榮光法官主持聆訊證供，控方證人共十一名，包括被告人的母親及哥哥。

陳伯興共有四個名  
被控涉嫌訛騙百萬

（港訊）「廣託」三名被告涉嫌誑騙取四百八十萬元一案，上週控方證全作供完畢。

昨晨在維多利亞地方法院開審時，表第三被告陳伯興辯護的施文大律師向法庭申請陳伯興對各項控罪無須答

昇，又名陳林茂，又名陳全坤，七  
歲。在十四項控罪中包括第三被告

被告陳伯興藉故因病中腳缺席，以後直甚少到庭，間中有一兩天到庭之外大部份時間都缺席受審的。

昨晨他的代表大律師施文舉列出申訴無須答辯之理由。

施文舉：第二被告陳伯興雖然身為「廣○」的董事，但是，「廣○」董事

再者陳伯興對於「廣○」事務

同時，陳伯興對「廣○」事務管理，請首被告李蔭南負責管押「廣○」事

會國雄 林金鳳 中醫

面後街東定市  
2042 FRANKLIN ST., VAN. B.C.

電話 254-4618

跌打全科  
男婦兒科  
外科雜症  
針灸全科  
精醫  
風濕癱瘓  
陰陽癱瘓  
胃病喉症  
小腸疝氣  
瘰癧痔瘡  
遠年爛脚

主治

**Ho Ho Chop Suey**  
**102 E. Pender St.,**  
**Vancouver 4, B. C.**  
**681-1030**

地址：片打東街一〇二號  
 電話：六八一・一〇三〇

**陶陶酒家**  
**食譜精研**  
**大鑊小酌**  
**悉從尊便**

但林在庭上則否認這項罪名，辯稱鎖鑰供狀是牛醫方盤問恐嚇下，而寫實筆錄的。  
（未完）

BAMBOO TERRAC  
155 E. PENDER ST  
VANCOUVER 4, B. C.

---

惟一獨特大酒家  
午餐 招呼閃電  
鑊氣保証  
晚宴 菜式新穎  
招待慇懃  
筵席 南北食譜  
加意選製  
知味仕女 盍興乎來  
電話：六八三·壹九三五

利民公司  
Leman Leather Goods Co.  
265 E. Hastings St.  
Vancouver 4, B. C.  
Phone: 684-8824

愛祖國，用國貨！  
請選購國產白象牌乾電池，  
強光質優，經濟實用。  
批發，零售，壹律歡迎！  
羊城牌康寧丸主治：  
疴嘔肚痛，四時感冒，  
酒醉食滯，腸胃不適。

利民公司有售

華區享譽廿餘年

加拿大  
露高華

# 旅之遊家

## WANKOW TOUR & TRAVEL

Gunn Louie, Mgr Phone: 684-3520  
258 E. Pender St.,  
Vancouver 4, B. C.

---

### 旅行事宜

日台港星馬泰  
常備特價遊覽優待  
經驗豐富 招呼妥當  
如蒙賜顧 極表歡迎

移民機票由港來雲埠及鄰近埠  
機票價三百七十八元(加幣)

### 雷根環球旅遊社啓

利 華 行

刊 橋 貿 易 行

LEKIU IMPORTING CO. LTD.

Phone MU3-7451 MU 5-8950

256 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

門市部

新到日本自動電飯煲  
大平賣原價八折優待  
壹年壹度酬顧客  
機會難逢趁此時  
歡迎閣下來參觀  
各款各式任君選  
由即日起  
至五月底止

僑胞申請入加拿大國籍  
請購簡建平林介山譯著之  
「加拿大」  
每本五元

---

大批醬料到步  
李成興純淨蠔油，彩色蝦片，  
和春盛蘇梅醬，海鮮醬，磨豉醬。

---

大批香港粵劇舞台唱片，  
國語時代曲，中西音樂舞  
曲等唱片，三十三轉十寸  
及十二寸慢片抵步。

原音灌製，目錄印備，歡迎函取訂購

簡氏有限公司  
**CON'S CO. LTD.**  
103 E. Pender St. Vancouver B. C.  
電話：683-1724

**東方花舖**  
**Oriental Florists**  
251 E. Pender St.,  
Vancouver 4, B. C.  
Tel 681-3448 681-3449  
晚間 266-5159

本公司在片打街與細街角  
電話：Phone 683-3621  
星期五上午九時至下午九時

本號常備  
四季時花  
花牌花籃  
大小喜慶  
扎頭散花  
各樣俱全  
價錢克己  
僑胞光顧

盆景栽花  
喜筵枱花  
結婚花球  
襟頭名花  
特欸花圈  
工誠精美  
無任歡迎

（經理）：黃鼎南

IONWEALTH  
STCOMPANY  
託信衛門金

新儲戶。  
本公司各處辦事處均陳着各項燦爛新贈物，均係全洲著名製造廠出品用以贈給來本公司開儲蓄有數或開可寫及紙存儲之新儲戶。

由五月壹日開始貯戶每年利息五厘

定期貯蓄利息：壹年期七釐二五 二年期七釐二五  
三年期七釐 四年期七釐 五年期七釐壹二五

本公司 接 理 各 項 香 港 匯 兌

請踴躍來本公司開新貯戶

大扁魚 大牛魚  
大鯪魚 田雞肚  
鮮大黃花魚 每磅五毛  
鮮大馬交魚 每磅六毛

司公  
WING L  
142 E. PENDER ST.  
681

**利庚公司**  
**GANGLEY TRADING LTD**  
 208 E. Pender St.,  
 Vancouver 4, B. C.  
 Tel. 684-7931

---

**新到唐山海鮮**  
 獅頭魚  
 紅三魚  
 大倉魚  
 鮮現魚  
 標準速凍 清甜美味

祖國海鮮大量供應  
 土鯪魚 · 塘虱魚 · 黃蟮 ·  
 馬交魚 · 黃花魚 · 敏魚 ·  
 肥扁魚 · 獅頭魚 · 犬魚 ·  
 大崇魚 · 大明蝦 · 生魚 ·  
 白倉魚 · 中明蝦 · 水魚 ·  
 紅三魚 · 霜蝦肉 · 鮫魚 ·



















